

聲明

本人 _____，持有香港身份證/護照號碼*

現居於 _____

謹以至誠鄭重聲明：

本人是 _____ 的父/母親，出生證書號碼 _____，本人與 _____

於 _____ 年 _____ 月 _____ 日在 _____ 結婚，結婚證書號碼 _____，

我們的婚姻仍然有效，本人從未被剝奪對 _____ 的管養權。

本人謹憑藉《宣誓及聲明條例》衷誠作出此項鄭重聲明，並確信其為真確無訛。

此項聲明是於 _____ 年 _____ 月 _____ 日在

香港特別行政區 _____ 作出，

是經由 _____，

現居於 _____

及任職 _____ 作出傳譯者，而此傳譯員

亦已先行聲明/宣誓/確認*他已將本文件內容向聲明人 _____ (聲明人簽署)

人作出真實明確及清晰可聞的傳譯，並會將本人即

將為聲明人主持的聲明忠實向其傳譯。

在本人面前作出，

監誓員:(姓名及簽署)

本人 _____，

現居於 _____，

謹以至誠鄭重聲明/謹此宣誓/謹以至誠鄭重確認*，

本人諳熟本文件所採用的法定語文及 _____ 文，

本人已將本文件內容向聲明人

作真實明確及清晰可聞的傳譯，並會將即將為其主

持的聲明忠實向其傳譯。

此項聲明/宣誓/確認 * 是於 _____ 年 _____ 月 _____ 日

在香港特別行政區 _____ 作出。

(傳譯員簽署)

在本人面前作出，

監誓員:(姓名及簽署)

STATUTORY DECLARATION

I, _____, male/female, HKI/C/ Passport No. _____
of _____
solemnly and sincerely declare that:

I was married to _____ on _____ in _____. Our
marriage has been registered with the _____ Government and issued with a
Marriage Certification No. _____.

Out of the said marriage _____ was born to us. My marriage with _____
is still valid and my custodial right of _____ has never been deprived by Order of any
Court.

And I make this solemn declaration conscientiously believing the same to be true and by virtue
of the Oaths and Declarations Ordinance.

Declared at _____
in the HKSAR this _____ day of _____,
through the interpretation of _____
of _____,
the said interpreter having been also first declared/sworn
/affirmed* that he/she* had truly, distinctly, and audibly
interpreted the contents of this document to the declarant, and
that he/she would truly and faithfully interpret the declaration
about to be administered to him/her*.

(Signature of declarant)

Before me,

Commissioner for Oaths

I, _____
of _____,
solemnly and sincerely declare/make oath and say/do solemnly, sincerely and truly affirm * that I
well understand the official language in which this document is written and
_____ language and that I have truly, distinctly, and audibly interpreted the contents of this
document to the declarant _____, and that I will truly and faithfully interpret the
declaration about to be administered to him/her*.

Declared/Sworn/Affirmed * at _____
in the HKSAR this _____ day of _____,

(Signature of interpreter)

Before me,

Commissioner for Oaths

* Please delete where appropriate